Healthcare Interpreting Spanish-English, Certificate of Proficiency

The Healthcare Interpreting Spanish-English, Certificate of Proficiency provides students an opportunity to prove their proficiency in Spanish medical terminology and an ability to work as a qualified healthcare interpreter in the Spanish-English language pair. Provides students with knowledge of important aspects of the interpreting profession, such as interpreting modalities, best practices, ethics, professional qualifications, and strategies for effective communication facilitation.

Program Requirements

| Code | Title | Credit |
|--------------------------------|--|---------|
| | | Hours |
| Total Credit Hours | | 15 |
| Discipline Core Requirements | | 15 |
| | | Credits |
| Complete one of the following: | | 3 |
| SPAN 3030 | Spanish Conversation and Composition I | |
| & SPAN 3040 | and Spanish Conversation and Composition II WE (6) | |
| SPAN 3050 | Advanced Spanish LH WE (3) | |
| SPAN 3310 | Spanish for Healthcare Professionals | 3 |
| SPAN 4110 | Introduction to Translation and Interpreting English-Spanish | 3 |
| SPAN 4130 | English-Spanish Interpreting | 3 |
| SPAN 4310 | Healthcare Interpreting English-Spanish | 3 |

Graduation Requirements

- 1. Completion of 15 upper-division credit hours.
- 2. Residency hours minimum of 4 credit hours through course attendance at UVU.
- 3. Any grade below a "C" (2.0) in a certificate course will not be accepted.

Graduation Plan

This graduation plan is a sample plan and is intended to be a guide. Your specific plan may differ based on your Math and English placement and/ or transfer credits applied. You are encouraged to meet with an advisor and set up an individualized graduation plan in Wolverine Track (http://www.uvu.edu/wolverinetrack/).

| First Year | | |
|--|---|--------------|
| Semester 1 | | Credit Hours |
| Complete one of the following: | | 3 |
| SPAN 3030 & SPAN 3040 | Spanish Conversation and Composition I and Spanish Conversation and Composition II WE | |
| SPAN 3050 | Advanced Spanish LH WE | |
| Potential elective from outside department can be com- | pleted during first semester | |
| | Credit Hours | 3 |
| Semester 2 | | |
| SPAN 3310 | Spanish for Healthcare Professionals | 3 |
| SPAN 4110 | Introduction to Translation and Interpreting English-Spanish | 3 |
| | Credit Hours | 6 |
| Second Year | | |
| Semester 3 | | |
| SPAN 4130 | English-Spanish Interpreting | 3 |
| SPAN 4310 | Healthcare Interpreting English-Spanish | 3 |
| | Credit Hours | 6 |
| | Total Credit Hours | 15 |

Program Learning Outcomes

- 1. Interpret dialogues between Spanish-speaking patients and English-speaking healthcare providers in an accurate and effective way.
- 2. Apply ethically motivated strategies for dialogue interpreting, including facilitating a communicative event between participants of different cultures and expectations.
- 3. Correctly use advanced medical terminology in English and Spanish.
- 4. Assess how government regulations or other policies impact limited-English proficient persons' interactions with the healthcare system.
- 5. Build personal training/education routines to maintain interpreting skills throughout career.